

ΤΑΞΗ Δ'

ΜΑΘΗΜΑ : ΘΡΗΣΚΕΥΤΙΚΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΣΤ

ΤΙΤΛΟΣ ΜΑΘΗΜΑΤΟΣ: Κύριλλος και Μεθόδιος : Ιεραπόστολοι στους σλαβικούς λαούς.

ΔΙΔΑΚΤΙΚΟΙ ΣΤΟΧΟΙ

1. Να αντιληφθούν οι μαθητές ότι μέσα από την ιεραποστολή του Κυρίλλου και Μεθοδίου αλλά και τη δημιουργία του γλαγολιτικού αλφαβήτου μπόρεσαν να γνωρίσουν το δρόμο του Χριστού.

2. Να μάθουν οι μαθητές πόσο σημαντικό είναι να διατηρήσει ένα έθνος την πολιτισμική του ταυτότητα.

ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ : Μηχανή αναζήτησης Google, επεξεργαστής κειμένου

ΔΙΑΡΚΕΙΑ : 2 ώρες

ΦΥΛΛΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

Πληκτρολογήστε στη μηχανή αναζήτησης « Google τις λέξεις «Κύριλλος και Μεθόδιος»



κάντε κλικ στη Τρίτη επιλογή : Οι Θεσσαλονικείς αδελφοί ιαπόστολοι Κύριλλος και Μεθόδιος

[Οι Θεσσαλονικείς αδελφοί ισαπόστολοι Κύριλλος και Μεθόδιος](#)

11 Μάιος 2008 ... Ο **Κύριλλος** και ο **Μεθόδιος** ήταν ιεραπόστολοι και λόγιοι του Βυζαντίου.

Με ... Ο **Κύριλλος** πέθανε το 869. Το έργο του το συνέχισε ο **Μεθόδιος**. ...

[orthodox-world.pblogs.gr/.../oi-thessalonikeis-adelfoi-isapostoloi-kyrillos-kai-methodios.html](http://orthodox-world.pblogs.gr/.../oi-thessalonikeis-adelfoi-isapostoloi-kyrillos-kai-methodios.html) -

Προσωρινά αποθηκευμένη - Παρόμοιες

μαρκάρετε και αντιγράψτε το κείμενο στο έγγραφο 1 του προγράμματος στο word.

## Κύριλλος

Ο Κύριλλος και ο Μεθόδιος ήταν ιεραπόστολοι και λόγιοι του Βυζαντίου. Με την ιεραποστολική τους δράση διέδωσαν το χριστιανισμό στους Σλάβους, τους Τσέχους, τους Πολωνούς και τους Ρώσους. Συνέβαλαν επίσης στην ανάπτυξη του σλαβικού πολιτισμού. Το λαϊκό όνομα του Κύριλλου ήταν Κωνσταντίνος. Ονομάστηκε Κύριλλος μετά τη χειροτονία του σε μοναχό, λίγο πριν από το θάνατό του. Καταγόταν από τη Θεσσαλονίκη και ήταν γιος του στρατιωτικού διοικητή Λέοντα. Σπούδασε θεολογία και φιλοσοφία στη Θεσσαλονίκη και στην Κωνσταντινούπολη.

Διακρινόταν για τις ποικίλες γνώσεις του (αστρονομία, γεωμετρία, ρητορική, μουσική) και ιδιαίτερα για τις γνώσεις του στη γλωσσολογία. Η γλωσσομάθεια του ήταν απαράμιλλη. Γνώριζε εκτός από τα ελληνικά και τα λατινικά, αραβικά, εβραϊκά, συριακά, τουρκικά και σλαβικά.

Ήταν μαθητής του Φωτίου. Έγινε βιβλιοθηκάριος του Πατριαρχείου και δίδαξε φιλοσοφία στο Πανεπιστήμιο της Κωνσταντινούπολης. Επινόησε το πρώτο σλαβικό αλφάβητο και μετέφρασε πολλά κείμενα της Αγίας Γραφής στα σλαβικά.

## Μεθόδιος

Ο Μεθόδιος εκπαιδεύτηκε για να γίνει κρατικός αξιωματούχος και διορίστηκε διοικητής της Σλοβενίας, όπου και έμαθε τις σλαβικές διαλέκτους. Γρήγορα εγκατέλειψε τη θέση του και έγινε ιεραπόστολος, ακολουθώντας τον αδελφό του Κύριλλο.

## Το Έργο τους

Τον ένατο αιώνα ο ηγεμόνας του σλαβικού κράτους της Μοραβίας Ρατισλάβος ζήτησε να πάνε στη χώρα του Βυζαντινοί ιερείς και δάσκαλοι για να διδάξουν τον χριστιανισμό.

Το έργο ανέλαβαν ο Κύριλλος και ο Μεθόδιος, δύο αδέρφια από τη Θεσσαλονίκη, που ήταν μορφωμένοι και γνώριζαν ανάμεσα και στις άλλες γλώσσες και τη σλαβική. Επειδή η σλαβική γλώσσα δεν είχε

γραφή, ο Κύριλλος και ο Μεθόδιος δημιούργησαν το σλαβικό αλφάβητο, χρησιμοποιώντας τα κεφαλαία ελληνικά γράμματα. Με το αλφάβητο αυτό έγραψαν το Ευαγγέλιο, που το είχαν μεταφράσει στα σλαβικά και αργότερα τους νόμους του Βυζαντίου. Δημιούργησαν έτσι τη γραπτή σλαβική γλώσσα και η επινοήση του γλαγολιτικού (κυριλλικού) αλφαβήτου έγιναν αίτιοι της απαρχής της ευρύτερης σλαβικής γραμματείας και του εκχριστιανισμού των Σλάβων..

Από το 860 ανέλαβαν ιεραποστολική δράση πρώτα στην Κριμαία και μετά στη Μοραβία. Στη Μοραβία πήγαν οι δυο ιεραπόστολοι ύστερα από παράκληση του ηγεμόνα της Ρατισλάβ, ο οποίος ζήτησε τη βοήθεια του Βυζαντίου γιατί δεν μπορούσε να αντιμετωπίσει το βουλγαρικό κίνδυνο. Έτσι διέδωσαν το χριστιανισμό στους Σλάβους της Κ. Ευρώπης και ίδρυσαν σχολεία στην πρωτεύουσα της Μοραβίας Βέλεχραντ όπου δίδασκαν τη σλαβική γλώσσα.

### **Η Διάδοση του χριστιανισμού με την ιεραποστολή**

Ο Κύριλλος και ο Μεθόδιος πήραν εντολή από τον αυτοκράτορα Μιχαήλ για να πάνε στους Χαζάρους, λαό που ζούσε στα νότια της Ρωσίας ,και να κηρύξουν το χριστιανισμό. Για το λόγο αυτό ο ηγεμόνας των Χαζάρων τους πρόσφερε πλούσια δώρα. Εκείνοι αρνήθηκαν να τα πάρουν ζήτησαν όμως αντί για αυτά να ελευθερωθούν όλοι οι Έλληνες αιχμάλωτοι, που βρίσκονταν στη χώρα των Χαζάρων.

Έτσι πριν αναλάβουν την αποστολή στη Μοραβία, ο Μεθόδιος και ο Κύριλλος είχαν ήδη κηρύξει το χριστιανισμό και σε άλλους λαούς. Το 864 ο Ρατισλάβ υποτάχτηκε στο Γερμανό βασιλιά Λουδοβίκο Β και οι δύο αδελφοί αναγκάστηκαν να πάνε στο Βλατίνσκι της Πανονίας. Εκεί διέδωσαν το χριστιανισμό στους Σλοβενούς. Αργότερα αποφάσισαν να ταξιδέψουν στην Κωνσταντινούπολη, με σκοπό να ζητήσουν από τον Πατριάρχη να χειροτονήσει τους κληρικούς για να καλυφθούν οι ανάγκες που δημιουργήθηκαν εξαιτίας της μεγάλης εξάπλωσης του χριστιανισμού. Στη Βενετία όμως συνελήφθηκαν και οδηγήθηκαν στη Ρώμη. Αφέθηκαν ελεύθεροι ύστερα από μεσολάβηση του Πάπα Ανδριανού Β ο οποίος αντιλήφθηκε την αναγκαιότητα να τους χρησιμοποιήσει για να επεκτείνει την επιρροή της Παπικής Εκκλησίας στους Σλαβικούς λαούς.

### **Η Αγιοποίηση των δύο ιεραποστόλων**

Όποιος ασχοληθεί με την ιστορία των Σλάβων, όποιος ταξιδέψει στις χώρες τους βρίσκει παντού τον Κύριλλο και το Μεθόδιο. Σε όλες τις

σλαβικές πόλεις την Πράγα, το Βελιγράδι, τη Σόφια και τη Μόσχα, οι δύο αυτοί Θεσσαλονικείς θεωρούνται ως εθνικοί προστάτες τους. Οι επιστήμονες γράφουν την ιστορία τους, ο λαός τους σέβεται, η Ορθόδοξη Εκκλησία τους τιμά ως Αγίους και οι πολιτικοί βλέπουν σ' αυτούς το σύμβολο της ενότητας για τη φυλή τους. Ο Κύριλλος και ο Μεθόδιος τιμώνται ως άγιοι από τους Σλάβους. Ο Κύριλλος και ο Μεθόδιος ανακηρύχτηκαν άγιοι από την Ορθόδοξη Εκκλησία για τη συμβολή τους στην εξάπλωση του χριστιανισμού.

### Το τέλος τους

Ο Κύριλλος πέθανε το 869. Το έργο του το συνέχισε ο Μεθόδιος. Την ίδια χρονιά ο Μεθόδιος χειροτονήθηκε επίσκοπος της Μοραβίας. Τον συνέλαβαν όμως οι Φράγκοι και έμεινε για τρία χρόνια φυλακισμένος. Στο Φράισινγκ της Βαυαρίας. Μετά το θάνατό του (885) ο διάδοχός του και οι μαθητές του εγκατέλειψαν τη Μοραβία.

Απαντήστε στις παρακάτω ερωτήσεις:

1. Σε ποιους λαούς διέδωσαν το Χριστιανισμό ο Κύριλλος και Μεθόδιος;

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

2. Τι τους βοήθησε να μεταδώσουν τη χριστιανική θρησκεία;

.....  
.....  
.....

### ΦΥΛΛΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

Κάντε κλικ στην παρακάτω ηλεκτρονική διεύθυνση και αντιγράψτε τον πίνακα με τα αλφάβητα

[http://el.wikipedia.org/wiki/%CE%9A%CF%85%CF%81%CE%B9%CE%BB%CE%BB%CE%B9%CE%BA%CF%8C\\_%CE%B1%CE%BB%CF%86%CE%AC%CE%B2%CE%B7%CF%84%CE](http://el.wikipedia.org/wiki/%CE%9A%CF%85%CF%81%CE%B9%CE%BB%CE%BB%CE%B9%CE%BA%CF%8C_%CE%B1%CE%BB%CF%86%CE%AC%CE%B2%CE%B7%CF%84%CE)

[%BF#.CE.93.CF.81.CE.AC.CE.BC.CE.BC.CE.B1.CF.84.CE.B1\\_.CF.84.CE.BF.CF.85\\_.CE.B1.CE.BB.CF.86.CE.B1.CE.B2.CE.AE.CF.84.CE.BF.CF.85](#)

Το κυριλλικό αλφάβητο περιλαμβάνει πολλά γράμματα αλλά δεν απαντούν όλα τα γράμματα αυτά σε όλες τις γλώσσες που γράφονται με το εν λόγω αλφάβητο. Το αλφάβητο της [ρωσικής γλώσσας](#) για παράδειγμα, της πιο διαδεδομένης γλώσσας κυριλλικού αλφαβήτου, αποτελείται από 33 γράμματα. Ωστόσο, 32 είναι τα κοινά γράμματα του κυριλλικού αλφαβήτου, τα οποία παρατίθενται στον παρακάτω πίνακα. Το γράμμα που συμπληρώνει το ρωσικό αλφάβητο είναι το φωνήεν Ё (ë), το οποίο προφέρεται ως γιό.

### Κοινά γράμματα του κυριλλικού αλφαβήτου

Κεφαλαία γράμματα	Μικρά γράμματα	Μεταγραφή στα ελληνικά
А	а	α
Б	б	μπ
В	в	β
Г	г	γκ
Д	д	ντ
Е	е	γιέ
Ж	ж	ζ (παχύ)
З	з	ζ
И	и	ι
Й	й	ι (βραχύ)
К	к	κ
Л	л	λ
М	м	μ
Н	н	ν
О	о	ο
П	п	π
Р	р	ρ
С	с	σ
Т	т	τ
У	у	ου

Ф	ф	φ
Х	х	χ
Ц	ц	τσ
Ч	ч	τσ (παχύ)
Ш	ш	σ (παχύ)
Щ	щ	στ
Ъ	ъ	σύμβολο που δηλώνει ότι το προηγούμενο σύμφωνο είναι απαλό
Ы	ы	ι
Ь	ь	σύμβολο για διαχωρισμό δυο λέξεων
Э	э	ε
Ю	ю	γιού
Я	я	γιά

Το αλφάβητο της [σερβικής γλώσσας](#) περιλαμβάνει έξι επιπρόσθετα γράμματα που δεν συναντώνται στο αλφάβητο της ρωσικής γλώσσας. Ο παρακάτω πίνακας παρουσιάζει τα γράμματα αυτά.

### Επιπρόσθετα γράμματα του σερβικού αλφαβήτου

Κεφαλαία γράμματα	Μικρά γράμματα	Μεταγραφή στα ελληνικά
Ђ	ђ	τζ
Ј	ј	γι
Љ	љ	λι
Н	н	νι
Т	т	τσ
Ц	ц	τζ